

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้ส่งข้อความพระราชสาส์น ถวายพระพรชัยมงคลไปยังสมเด็จพระราชาธิบดีแห่งราชอาณาจักรฮัชไมต์จอร์แดน ในโอกาสวันเอกราช ของราชอาณาจักรฮัชไมต์จอร์แดน ซึ่งตรงกับวันที่ ๒๕ พฤษภาคม ๒๕๖๗ ดังนี้

His Majesty King Abdullah II Ibn Al Hussein
of the Hashemite Kingdom of Jordan,
Amman.

On the occasion of the Independence Day of the Hashemite Kingdom of Jordan, allow me, Your Majesty, to offer my sincere felicitations and best wishes for Your Majesty's good health and happiness as well as for the success and prosperity of the Hashemite Kingdom of Jordan and her people.

The five decades of diplomatic relations between Thailand and the Hashemite Kingdom of Jordan are firmly rooted in the goodwill and growing friendship we have together cultivated. I am fully confident that, with such excellent ties, we will continue to strengthen our close cooperation across the range of common endeavour, be it in the economic, educational and cultural areas, for greater benefits and progress of our two countries and peoples.

(M.R.) Maha Vajiralongkorn R.

คำแปล

สมเด็จพระราชาธิบดีอับดุลเลาะห์ ที่ ๒ อิบน์ อัลสุษัยน์ แห่งราชอาณาจักรฮัซไมต์จอร์แดน
กรุงอัมมาน

ในโอกาสวันเอกราชของราชอาณาจักรฮัซไมต์จอร์แดน หม่อมฉันขอถวายพระพรชัยมงคล และความปรารถนาดีด้วยใจจริง เพื่อฝ่าพระบาททรงมีพระพลานามัยสมบูรณ์แข็งแรงและทรงพระเกษมสำราญ ทั้งเพื่อความสำเร็จและความรุ่งเรืองไพบูลย์ของประเทศและประชาชนแห่งราชอาณาจักรฮัซไมต์จอร์แดน

ตลอดห้าทศวรรษของความสัมพันธ์ทางการทูตที่ดำเนินมาระหว่างประเทศไทย และราชอาณาจักรฮัซไมต์จอร์แดน มีรากฐานอันมั่นคงจากความปรารถนาดีและสัมพันธ์ไมตรีที่เจริญงอกงาม หม่อมฉันเชื่อมั่นเป็นอย่างยิ่งว่า ด้วยมิตรภาพอันดีดังกล่าว เราจะร่วมกันสร้างเสริมความร่วมมือที่ใกล้ชิดในด้านต่าง ๆ ต่อไป ทั้งในด้านเศรษฐกิจ การศึกษา และวัฒนธรรม เพื่อประโยชน์สุขและความเจริญก้าวหน้ายิ่งขึ้นของประเทศและประชาชนทั้งสองฝ่าย

(พระปรมาภิไธย) มหาวชิราลงกรณ พระวชิรเกล้าเจ้าอยู่หัว